

# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

**TRAXON<sup>TM/MC</sup> 85W-140**

000003000862

Versión 3.1

Fecha de revisión 2023/11/29

Fecha de impresión  
2023/11/29



## SECCIÓN 1. IDENTIFICACIÓN DEL PRODUCTO Y DE LA COMPAÑÍA

Nombre del producto : TRAXON<sup>TM/MC</sup> 85W-140

Código del producto : TR8514ICT, TR8514P5R, TR8514P20, TR8514K60,  
TR8514IBC, TR8514DRR, TR8514DRM, TR8514DCT,  
TR8514, TR8514BLK

### Informaciones sobre el fabricante o el proveedor

Petro-Canada Lubricants Inc.  
2310 Lakeshore Road West  
Mississauga ON L5J 1K2  
Canada  
Teléfono : 1-905-403-6785

### Teléfono de emergencia

Teléfono de emergencia : CHEMTREC: 01-800-681-9531;  
Centro de Control de Intoxicaciones: Consulte la guía telefónica  
local para obtener los números de emergencia.

### Uso recomendado del producto químico y restricciones de uso

Uso recomendado : Este producto es un lubricante multiuso para engranajes hipoidales automotrices, adecuado para utilizarse en automóviles de pasajeros, camiones y vehículos todoterreno.

Preparado por : Product Safety: +1 905-491-0565

## SECCIÓN 2. IDENTIFICACIÓN DE LOS PELIGROS

### Clasificación SGA

Corrosión o irritación cutáneas : Categoría 3

Peligro a corto plazo (agudo) para el medio ambiente acuático : Categoría 3

### Elementos de etiquetado GHS

Palabra de advertencia : Atención

Indicaciones de peligro : Provoca una leve irritación cutánea.  
Nocivo para los organismos acuáticos.

Consejos de prudencia : **Prevención:**  
Evitar su liberación al medio ambiente.  
**Intervención:**  
En caso de irritación cutánea: Consultar a un médico.  
**Eliminación:**  
Eliminar el contenido/ el recipiente en una planta de eliminación

# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

**TRAXON<sup>TM/MC</sup> 85W-140**

**000003000862**

Versión 3.1

Fecha de revisión 2023/11/29

Fecha de impresión  
2023/11/29



de residuos autorizada.

## Otros peligros

Ninguna conocida.

## IARC

No se identifica ningún componente de este producto, que presente niveles mayores que o igual a 0,1% como agente carcinógeno humano probable, posible o confirmado por la (IARC) Agencia Internacional de Investigaciones sobre Carcinógenos.

## SECCIÓN 3. COMPOSICIÓN/INFORMACIÓN SOBRE LOS COMPONENTES

Sustancia / Mezcla : Mezcla

### Componentes

Nombre químico	No. CAS	Concentración (% w/w)
Aceites residuales (petróleo), desparafinados con disolvente; aceite de base, sin especificar	64742-62-7	70 -90
Destilados (petróleo), fracción parafínica pesada tratada con hidrógeno; aceite de base, sin especificar	64742-54-7	5 -10
Aceites lubricantes (petróleo), C20-50, a base de aceite neutro tratado con hidrógeno, de elevada viscosidad; aceite de base, sin especificar	72623-85-9	5 -10
Aceite mineral		1 -5
polisulfuros, di-terc-butil	68937-96-2	2.5 -5
Ésteres de ácido fosfórico/sal de amina		1 -2.5
2-(2-heptadec-8-enil-2-imidazolin-1-il)etanol	95-38-5	0.025 -0.1

## SECCIÓN 4. PRIMEROS AUXILIOS

- Si es inhalado : Trasladarse a un espacio abierto.  
Puede ser necesaria la respiración artificial y/o el oxígeno.  
Pedir consejo médico.
- En caso de contacto con la piel : En caso de un contacto, lavar inmediatamente a fondo los ojos con agua en abundancia por lo menos durante 15 minutos mientras se quita la ropa y los zapatos contaminados.  
Lavar la piel a fondo con agua y jabón o utilizar una loción limpiadora reconocida para la piel.  
Lavar la ropa antes de reutilizarla.  
Pedir consejo médico.
- En caso de contacto con los ojos : Retirar las lentillas.  
Enjuagar inmediatamente con abundante agua, también debajo de los párpados, al menos durante 15 minutos.  
Consulte al médico.

# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

**TRAXON<sup>TM/MC</sup> 85W-140**

**000003000862**



Versión 3.1

Fecha de revisión 2023/11/29

Fecha de impresión  
2023/11/29

- |   |   |   |
|---|---|---|
| Por ingestión                                       | : | Enjuague la boca con agua.<br>NO provocar el vómito al menos de hacerlo bajo el control de un médico o del centro de control de envenenamiento.<br>Nunca debe administrarse nada por la boca a una persona inconsciente.<br>Pedir consejo médico. |
| Principales síntomas y efectos, agudos y retardados | : | El servicio de primeros auxilios debe proteger a su personal.<br>Provoca una leve irritación cutánea.   |
| Notas para el médico                                | : | Tratar sintomáticamente.  |

## SECCIÓN 5. MEDIDAS DE LUCHA CONTRA INCENDIOS

- |   |   |  |
|---|---|--|
| Medios de extinción apropiados                    | : | Usar medidas de extinción que sean apropiadas a las circunstancias del local y a sus alrededores.  |
| Medios de extinción no apropiados                 | : | No hay información disponible.   |
| Peligros específicos en la lucha contra incendios | : | Enfriar los contenedores cerrados expuestos al fuego con agua pulverizada.   |
| Productos de combustión peligrosos                | : | Óxidos de carbono (CO, CO <sub>2</sub> ), óxidos de azufre (SO <sub>x</sub> ), sulfuro de hidrogeno (H <sub>2</sub> S), alquil-mercaptanos, sulfuros, humo y vapores irritantes como productos de combustión incompleta. |
| Métodos específicos de extinción                  | : | Impedir la contaminación de las aguas superficiales o subterráneas por el agua que ha servido a la extinción de incendios.   |

## SECCIÓN 6. MEDIDAS EN CASO DE VERTIDO ACCIDENTAL

- |  |   |   |
|--|---|---|
| Precauciones personales, equipo de protección y procedimientos de emergencia | : | Utilícese equipo de protección individual.<br>Asegúrese una ventilación apropiada.<br>Evacuar el personal a zonas seguras.<br>El material puede producir condiciones resbaladizas.<br>Marque el área contaminada con signos y prevenga el acceso al personal no autorizado.<br>Sólo el personal cualificado, dotado de equipo de protección adecuado, puede intervenir. |
| Precauciones relativas al medio ambiente                                     | : | No permita la descarga incontrolada de productos al medio ambiente.<br>Si el producto contaminara ríos, lagos o alcantarillados, informar a las autoridades respectivas.  |
| Métodos y material de contención y de limpieza                               | : | Impedir nuevos escapes o derrames si puede hacerse sin riesgos.<br>Retirar todas las fuentes de ignición.<br>Empapar con material absorbente inerte.<br>Se debe utilizar herramientas que no produzcan chispas.<br>Asegúrese una ventilación apropiada.<br>Contactar con las autoridades locales apropiadas.  |

# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

TRAXON<sup>TM/MC</sup> 85W-140

000003000862

Versión 3.1

Fecha de revisión 2023/11/29

Fecha de impresión  
2023/11/29



## SECCIÓN 7. MANIPULACIÓN Y ALMACENAMIENTO

- Indicaciones para la protección contra incendio y explosión : Ninguna conocida.
- Consejos para una manipulación segura : Equipo de protección individual, ver sección 8.  
No fumar, no comer ni beber durante el trabajo.  
En caso de ventilación insuficiente, úsese equipo respiratorio adecuado.  
Evitar el contacto con la piel, ojos y ropa.  
No ingerir.  
Manténgase alejado del calor y de las fuentes de ignición.  
Mantener el contenedor cerrado cuando no se emplea.
- Medidas de higiene : Quitar y lavar la ropa y los guantes contaminados, incluso el interior, antes de volverlos a usar.  
Lavarse la cara, las manos y toda la piel expuesta, concienzudamente tras la manipulación.
- Condiciones para el almacenaje seguro : Almacenar en el envase original.  
Los contenedores que se abren deben volverse a cerrar cuidadosamente y mantener en posición vertical para evitar pérdidas.  
Manténgase en un lugar seco, fresco y bien ventilado.  
Guardar en contenedores etiquetados correctamente.  
Para mantener la calidad del producto, no almacenar al calor o a la luz directa de sol.

## SECCIÓN 8. CONTROLES DE EXPOSICIÓN/ PROTECCIÓN INDIVIDUAL

### Componentes con valores límite ambientales de exposición profesional.

Componentes	No. CAS	Tipo de valor (Forma de exposición)	Parámetros de control / Concentración permisible	Base
Aceites residuales (petróleo), desparafinados con disolvente; aceite de base, sin especificar	64742-62-7	VLE-PPT (Niebla)	5 mg/m3	NOM-010-STPS-2014
		TWA (fracción inhalable)	5 mg/m3	ACGIH
Destilados (petróleo), fracción parafínica pesada tratada con hidrógeno; aceite de base, sin especificar	64742-54-7	VLE-PPT (Niebla)	5 mg/m3	NOM-010-STPS-2014
		TWA (fracción inhalable)	5 mg/m3	ACGIH
Aceites lubricantes (petróleo), C20-50, a base de aceite neutro tratado con hidrógeno, de elevada viscosidad; aceite de	72623-85-9	VLE-PPT (Niebla)	5 mg/m3	NOM-010-STPS-2014

# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

TRAXON<sup>TM/MC</sup> 85W-140

000003000862



Versión 3.1

Fecha de revisión 2023/11/29

Fecha de impresión  
2023/11/29

base, sin especificar				
		TWA (fracción inhalable)	5 mg/m3	ACGIH

**Medidas de ingeniería** : No hay requisitos de ventilación especiales. Una ventilación usual debería ser suficiente para controlar la exposición del obrero a los contaminantes aerotransportados.

## Protección personal

**Protección respiratoria** : Utilice protección respiratoria a menos que exista una ventilación de escape adecuada o a menos que la evaluación de la exposición indique que el nivel de exposición está dentro de las pautas recomendadas.  
La selección del respirador se debe basar en el conocimiento previo de los niveles, los riesgos de producto y los límites de trabajo de seguridad del respirador seleccionado.

**Filtro tipo** : filtro para vapores orgánicos

**Protección de las manos**  
**Material** : neopreno, nitrilo, alcohol polivinílico (PVA), Viton®.

**Observaciones** : Guantes químico-resistentes e impenetrables que cumplen con las normas aprobadas deben ser usados siempre que se manejen productos químicos si una evaluación del riesgo indica que es necesario.

**Protección de los ojos** : Usar pantalla facial y traje de protección por si surgen anomalías en el proceso.

**Protección de la piel y del cuerpo** : Elegir la protección para el cuerpo según sus características, la concentración y la cantidad de sustancias peligrosas, y el lugar específico de trabajo.

**Medidas de protección** : Lave la ropa contaminada antes de volver a usarla.

## SECCIÓN 9. PROPIEDADES FÍSICAS Y QUÍMICAS

**Aspecto** : líquido viscoso

**Color** : Ámbar oscuro a marrón

**Olor** : Sin olor o con un leve olor parecido al petróleo.

**Umbral olfativo** : Sin datos disponibles

**pH** : Sin datos disponibles

**Temperature de escurrimiento** : -24 °C (-11 °F)

**Punto /intervalo de ebullición** : Sin datos disponibles

# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

**TRAXON<sup>TM/MC</sup> 85W-140**

**000003000862**



Versión 3.1

Fecha de revisión 2023/11/29

Fecha de impresión  
2023/11/29

Punto de inflamación	:	217 °C (423 °F) Método: (Sistema de) copa abierta Cleveland
Punto de ignición	:	Sin datos disponibles
Tasa de evaporación	:	Sin datos disponibles
Inflamabilidad	:	Observaciones: Bajo peligro de incendio. Este material debe calentarse antes de que ocurra la ignición.
Temperatura de autoignición	:	Sin datos disponibles
Límite superior de explosividad / Límites de inflamabilidad superior	:	Sin datos disponibles
Límites inferior de explosividad / Límites de inflamabilidad inferior	:	Sin datos disponibles
Presión de vapor	:	Sin datos disponibles
Densidad relativa del vapor	:	Sin datos disponibles
Densidad relativa	:	Sin datos disponibles
Densidad	:	0.8934 kg/l (15 °C)
Solubilidad(es) Solubilidad en agua	:	insoluble
Coefficiente de reparto n-octanol/agua	:	Sin datos disponibles
Viscosidad Viscosidad, cinemática	:	355.4 cSt ( 40 °C) 26.1 cSt ( 100 °C)
Propiedades explosivas	:	No someta a presión, corte, suelde, suelde con latón, taladre, esmerile o esponga los envases al calor o fuentes térmicas.

## SECCIÓN 10. ESTABILIDAD Y REACTIVIDAD

Reactividad	:	No se conoce reacciones peligrosas bajo condiciones de uso normales.
Estabilidad química	:	Estable en condiciones normales.
Posibilidad de reacciones peligrosas	:	No se conocen polimerizaciones peligrosas. Estable en condiciones normales.
Condiciones que deben evitarse	:	Sin datos disponibles

# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

TRAXON<sup>TM/MC</sup> 85W-140

000003000862

Versión 3.1

Fecha de revisión 2023/11/29

Fecha de impresión  
2023/11/29



Materiales incompatibles	: Reactivo con agentes oxidantes.
Productos de descomposición peligrosos	: Puede emitir COx, SOx, POx, H2S, hidrocarburos, alquil-mercaptanos, sulfuros, monómeros de metacrilato, asfixiantes, humo y vapores irritantes cuando se calienta para su descomposición.

## SECCIÓN 11. INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA

### Información sobre posibles vías de exposición

Contacto con los ojos  
Ingestión  
Inhalación  
Contacto con la piel

### Toxicidad aguda

No se clasifica debido a la falta de datos.

#### Producto:

Toxicidad oral aguda	: Observaciones: Sin datos disponibles
Toxicidad aguda por inhalación	: Valoración: La sustancia o mezcla no presenta toxicidad aguda por inhalación Observaciones: Sin datos disponibles
Toxicidad cutánea aguda	: Valoración: La sustancia o mezcla no presenta ninguna toxicidad aguda por vía cutánea Observaciones: Sin datos disponibles

#### Componentes:

##### **Aceites residuales (petróleo), desparafinados con disolvente; aceite de base, sin especificar:**

Toxicidad oral aguda	: DL50 (Rata): > 5,000 mg/kg,
Toxicidad aguda por inhalación	: CL50 (Rata): > 5.53 mg/l Tiempo de exposición: 4 h Prueba de atmosfera: polvo/niebla
Toxicidad cutánea aguda	: DL50 (Conejo): > 3,000 mg/kg,

##### **Destilados (petróleo), fracción parafínica pesada tratada con hidrógeno; aceite de base, sin especificar:**

Toxicidad oral aguda	: DL50 (Rata): > 5,000 mg/kg,
Toxicidad cutánea aguda	: DL50 (Conejo): > 2,000 mg/kg,

##### **Aceites lubricantes (petróleo), C20-50, a base de aceite neutro tratado con hidrógeno, de elevada viscosidad; aceite de base, sin especificar:**

Toxicidad oral aguda	: DL50 (Rata): > 5,000 mg/kg,
Toxicidad aguda por inhalación	: CL50 (Rata): > 5.2 mg/l Tiempo de exposición: 4 h Prueba de atmosfera: polvo/niebla

# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

**TRAXON<sup>TM/MC</sup> 85W-140**

000003000862



Versión 3.1

Fecha de revisión 2023/11/29

Fecha de impresión  
2023/11/29

Toxicidad cutánea aguda : DL50 (Conejo): > 2,000 mg/kg,

## **Corrosión o irritación cutáneas**

Provoca una leve irritación cutánea.

### **Producto:**

Observaciones : Sin datos disponibles

Resultado : Irritante ligero a la piel

## **Lesiones o irritación ocular graves**

No se clasifica debido a la falta de datos.

### **Producto:**

Observaciones : Sin datos disponibles

## **Sensibilización respiratoria o cutánea**

### **Sensibilización cutánea**

A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

### **Sensibilización respiratoria**

No se clasifica debido a la falta de datos.

### **Producto:**

Resultado : No es sensibilizante para la piel.

## **Mutagenicidad en células germinales**

No se clasifica debido a la falta de datos.

## **Carcinogenicidad**

No se clasifica debido a la falta de datos.

## **Toxicidad para la reproducción**

No se clasifica debido a la falta de datos.

## **Toxicidad específica en determinados órganos (stot) - exposición única**

No se clasifica debido a la falta de datos.

## **Toxicidad específica en determinados órganos (stot) - exposiciones repetidas**

No se clasifica debido a la falta de datos.

## **Toxicidad por aspiración**

No se clasifica debido a la falta de datos.

---

## **SECCIÓN 12. INFORMACIÓN ECOLÓGICA**

### **Ecotoxicidad**

#### **Producto:**

Toxicidad para los peces : Observaciones: Sin datos disponibles

Toxicidad para las dafnias y otros invertebrados acuáticos : Observaciones: Sin datos disponibles



# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

**TRAXON<sup>TM/MC</sup> 85W-140**

**000003000862**



Versión 3.1

Fecha de revisión 2023/11/29

Fecha de impresión  
2023/11/29

Toxicidad para las al- : Observaciones: Sin datos disponibles  
gas/plantas acuáticas

Toxicidad para los microor- : Observaciones: Sin datos disponibles  
ganismos

## **Evaluación Ecotoxicológica**

Toxicidad acuática crónica : Este producto no tiene efectos ecotoxicológicos conocidos.

## **Componentes:**

**Aceites residuales (petróleo), desparafinados con disolvente; aceite de base, sin especificar :**

Toxicidad para los peces : CL50 (Pez): > 100 mg/l  
Tiempo de exposición: 96 h

Toxicidad para las dafnias y : CE50 (Daphnia): > 100 mg/l  
otros invertebrados acuáticos Tiempo de exposición: 48 h

Toxicidad para las al- : CE50 (algas): > 100 mg/l  
gas/plantas acuáticas Tiempo de exposición: 72 h

**Aceites lubricantes (petróleo), C20-50, a base de aceite neutro tratado con hidrógeno, de elevada viscosidad; aceite de base, sin especificar :**

Toxicidad para los peces : NOEC (Pez): > 100 mg/l  
Tiempo de exposición: 96 h

Toxicidad para las dafnias y : NOEC (Daphnia): > 100 mg/l  
otros invertebrados acuáticos Tiempo de exposición: 48 h

Toxicidad para las al- : NOEC (algas): > 100 mg/l  
gas/plantas acuáticas Tiempo de exposición: 72 h

## **polisulfuros, di-terc-butil :**

Toxicidad para las dafnias y : CE50 (Daphnia): 63 mg/l  
otros invertebrados acuáticos Tiempo de exposición: 2 Days

Toxicidad para las al- : CE50 (algas): > 100 mg/l  
gas/plantas acuáticas Tiempo de exposición: 3 Days

## **Ésteres de ácido fosfórico/sal de amina :**

Toxicidad para los peces : CL50 (Pez): 24 mg/l  
Tiempo de exposición: 4 Days

NOEC (Pez): 3.2 mg/l  
Tiempo de exposición: 4 Days

Toxicidad para las dafnias y : CE50 (Daphnia): 91.4 mg/l  
otros invertebrados acuáticos Tiempo de exposición: 2 Days

Toxicidad para las al- : CE50 (algas): 6.4 mg/l  
gas/plantas acuáticas Tiempo de exposición: 4 Days

NOEC (algas): 1.7 mg/l

# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

**TRAXON<sup>TM/MC</sup> 85W-140**

000003000862



Versión 3.1

Fecha de revisión 2023/11/29

Fecha de impresión  
2023/11/29

Tiempo de exposición: 4 Days

Toxicidad para las dafnias y : NOEC (Daphnia): 0.12 mg/l  
otros invertebrados acuáticos : Tiempo de exposición: 21 d  
(Toxicidad crónica)

## **2-(2-heptadec-8-enil-2-imidazolin-1-il)etanol :**

Toxicidad para los peces : CL50 (Pez): 0.3 mg/l  
Tiempo de exposición: 4 Days

Toxicidad para las dafnias y : CE50 (Daphnia): 0.163 mg/l  
otros invertebrados acuáticos : Tiempo de exposición: 2 Days

Toxicidad para las al- : CE50 (algas): 0.03 mg/l  
gas/plantas acuáticas : Tiempo de exposición: 3 Days

NOEC (algas): 0.011 mg/l  
Tiempo de exposición: 3 Days

Factor-M (Toxicidad acuática : 10  
aguda)

Factor-M (Toxicidad acuática : 1  
crónica)

## **Persistencia y degradabilidad**

### **Producto:**

Biodegradabilidad : Observaciones: Sin datos disponibles

## **Potencial de bioacumulación**

Sin datos disponibles

## **Movilidad en el suelo**

Sin datos disponibles

## **Otros efectos adversos**

Sin datos disponibles

## **SECCIÓN 13. CONSIDERACIONES RELATIVAS A LA ELIMINACIÓN**

### **Métodos de eliminación.**

Residuos : No se debe permitir que el producto penetre en los desagües, tuberías, o la tierra (suelos).  
Ofertar el sobrante y las soluciones no-aprovechables a una compañía de vertidos acreditada.  
El desperdicio se debe clasificar y etiquetar antes de reciclarla o desecharla.  
Envíese a una compañía autorizada para la gestión de desechos.  
Deseche el residuo del producto de acuerdo con las instrucciones de la persona responsable de la eliminación de desechos.

# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

**TRAXON<sup>TM/MC</sup> 85W-140**

000003000862

Versión 3.1

Fecha de revisión 2023/11/29

Fecha de impresión  
2023/11/29



## SECCIÓN 14. INFORMACIÓN RELATIVA AL TRANSPORTE

### Regulaciones internacionales

#### IATA-DGR

No está clasificado como producto peligroso.

#### Código-IMDG

No está clasificado como producto peligroso.

**Transporte a granel con arreglo al anexo II del Convenio Marpol 73/78 y del Código IBC**

### Regulación doméstica

#### NOM-002-SCT

No está clasificado como producto peligroso.

#### Precauciones particulares para los usuarios

No aplicable

## SECCIÓN 15. INFORMACIÓN REGLAMENTARIA

**Reglamentación y legislación en materia de seguridad, salud y medio ambiente específicas para la sustancia o la mezcla**

**Los componentes de este producto están presentados en los inventarios siguientes:**

DSL : En o de conformidad con el inventario

TSCA : Todas las sustancias químicas de este producto ya sea que figuran en el Inventario TSCA o están de conformidad con una exención del inventario TSCA.

IECSC : En o de conformidad con el inventario

## SECCIÓN 16. OTRA INFORMACIÓN

Fecha de revisión : 2023/11/29

formato para la fecha : mm/dd/aaaa

### Texto completo de otras abreviaturas

ACGIH : Valores límite (TLV) de la ACGIH, USA

NOM-010-STPS-2014 : Norma Oficial Mexicana NOM-010-STPS-2014, Agentes químicos contaminantes del ambiente laboral-Reconocimiento, evaluación y control - Apéndice I: Valores Límite de Exposición a Sustancias Químicas Contaminantes del Ambiente Laboral

ACGIH / TWA : Promedio ponderado de tiempo de 8 horas

NOM-010-STPS-2014 / VLE-PPT : Valores límite de exposición promedio ponderado en el tiempo

# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

## TRAXON™/MC 85W-140

000003000862



Versión 3.1

Fecha de revisión 2023/11/29

Fecha de impresión  
2023/11/29

AIIC - Inventario de productos químicos industriales de Australia; ANTT - Agencia Nacional de Transporte Terrestre de Brasil; ASTM - Sociedad Estadounidense para la Prueba de Materiales; bw - Peso corporal; CMR - Carcinógeno, mutágeno o tóxico para la reproducción; DIN - Norma del Instituto Alemán para la Normalización; DSL - Lista Nacional de Sustancias (Canadá); ECx - Concentración asociada con respuesta x%; ELx - Tasa de carga asociada con respuesta x%; EmS - Procedimiento de emergencia; ENCS - Sustancias Químicas Existentes y Nuevas (Japón); ErCx - Concentración asociada con respuesta de tasa de crecimiento x%; ERG - Guía de respuesta ante emergencias; GHS - Sistema Globalmente Armonizado; GLP - Buena práctica de laboratorio; IARC - Agencia Internacional para la investigación del cáncer; IATA - Asociación Internacional de Transporte Aéreo; IBC - Código internacional para la construcción y equipamiento de Embarcaciones que transportan químicos peligros a granel; IC50 - Concentración inhibitoria máxima media; ICAO - Organización Internacional de Aviación Civil; IECSC - Inventario de Sustancias Químicas en China; IMDG - Código Marítimo Internacional de Mercancías Peligrosas; IMO - Organización Marítima Internacional; ISHL - Ley de Seguridad e Higiene Industrial (Japón); ISO - Organización Internacional para la Normalización; KECI - Inventario de Químicos Existentes de Corea; LC50 - Concentración letal para 50% de una población de prueba; LD50 - Dosis letal para 50% de una población de prueba (Dosis letal mediana); MARPOL - Convenio Internacional para prevenir la Contaminación en el mar por los buques; n.o.s. - N.E.P.: No especificado en otra parte; Nch - Norma chilena; NO(A)EC - Concentración de efecto (adverso) no observable; NO(A)EL - Nivel de efecto (adverso) no observable; NOELR - Tasa de carga de efecto no observable; NOM - Norma Oficial Mexicana; NTP - Programa Toxicológico Nacional; NZIoC - Inventario de Químicos de Nueva Zelanda; OECD - Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económico; OPPTS - Oficina para la Seguridad Química y Prevención de Contaminación; PBT - Sustancia persistente, bioacumulativa y tóxica; PICCS - Inventario Filipino de Químicos y Sustancias Químicas; (Q)SAR - Relación estructura-actividad (cuantitativa); REACH - Reglamento (EC) No 1907/2006 del Parlamento y Consejo Europeos con respecto al registro, evaluación autorización y restricción de químicos; SADT - Temperatura de descomposición autoacelerada; SDS - Ficha de datos de seguridad; TCSI - Inventario de Sustancias Químicas de Taiwán; TDG - Transporte de mercancías peligrosas; TECI - Inventario de productos químicos existentes de Tailandia; TSCA - Ley para el Control de Sustancias Tóxicas (Estados Unidos); UN - Naciones Unidas; UNRTDG - Recomendaciones para el Transporte de Mercancías Peligrosas de las Naciones Unidas; vPvB - Muy persistente y muy bioacumulativo; WHMIS - Sistema de Información de Materiales Peligrosos en el Sitio de Trabajo

Para obtener una copia de la SDS : Internet: [www.petrocanadalubricants.com/sds](http://www.petrocanadalubricants.com/sds)  
Para obtener información sobre la seguridad del producto: 1 905-491-0565

Preparado por : Product Safety: +1 905-491-0565

Fecha de revisión : 2023/11/29  
formato para la fecha : aaaa/mm/dd

La información se considera correcta, pero no es exhaustiva y se utilizará únicamente como orientación, la cual está basada en el conocimiento actual de la sustancia química o mezcla y es aplicable a las precauciones de seguridad apropiadas para el producto.

La información proporcionada en esta Ficha de Datos de Seguridad, es la más correcta de que disponemos a la fecha de su publicación. La información suministrada, está concebida solamente como una guía para la seguridad en el manejo, uso, procesado, almacenamiento, transporte, eliminación y descarga, y no debe ser considerada como una garantía o especificación de cali-

# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

**TRAXON<sup>TM/MC</sup> 85W-140**

**000003000862**



Versión 3.1

Fecha de revisión 2023/11/29

Fecha de impresión  
2023/11/29

dad. La información se refiere únicamente al material especificado, y no puede ser válida para dicho material, usado en combinación con otros materiales o en cualquier proceso, a menos que sea indicado en el texto.

MX / ES